

# "z' Überlinge"

Mitteilungen der Ortsverwaltung und Vereine von Überlingen am Ried

4. Jahrgang

Januar 2013

Nummer 35

## Mitteilungen der Verwaltungsstelle

*Liebe Bürgerinnen und Bürger von  
Überlingen, liebe Leserinnen und  
Leser,*

das Jahr 2012 ist zu Ende gegangen, und wir konnten doch wieder einiges in Überlingen am Ried erleben. Die traditionellen Feste und Veranstaltungen konnten erfolgreich durchgeführt werden, wie die Fastnachtsveranstaltungen, das Bockbierfest des Musikvereins, der Maihock in Verbindung mit dem Jubiläum der Feuerwehr, das Weiherfest des Angelsportvereins, die Veranstaltungen des Sportvereins und die Adventsfeieraktion.

Einen breiten Raum nahm das Jubiläumsfest der Feuerwehr zum 125-jährigen Bestehen vom 28. April bis 01. Mai ein. Mit einem großartigen Einsatz war es der Überlinger Feuerwehr gelungen, rund ums Feuerwehrhaus – mitten im Dorf – ein tolles Fest auf die Beine zu stellen.

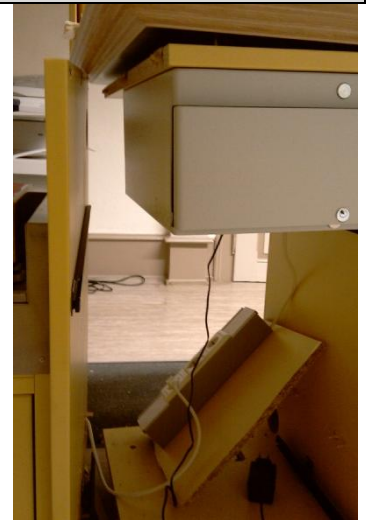
Ein weiteres großes Fest war das 150-jährige Jubiläum der Überlinger Pfarrkirche. Bereits im Juni wurde an einem Sonntag um die Kirche gefeiert. Zusammen mit dem Patrozinium am 16. September dann die eigentliche Jubiläumsfeier mit dem Festgottesdienst und schon zwei Wochen später das Festkonzert, zusammen mit dem Kirchenchor Volkertshausen und dem Kinderchor der Seelsorgeeinheit. Zwei tolle Aktionen in einem Monat unter Leitung von Sven Mendel.

**Erlaubt sei zum Jahresende auch ein kleiner Rückblick.**

Nach langem Warten der Anlieger wurde endlich der Endausbau des Baugebietes „Vogelplatz“ vollzogen. Die Anschlüsse zum „Türmle“ wurden inzwischen vom Strassen-

### Ungebetener Besuch im Rathaus

In der Nacht zum 21. Dezember haben Einbrecher unser Rathaus heimgesucht. Die Eingangstüre und das Büro der Verwaltung und der Post wurden aufgebrochen und ein Sachschaden von ca. 2.000,- € angerichtet. Dabei wurde der Postschalter übel zugerichtet und muss wohl ersetzt werden. Erbeutet haben die Einbrecher keinen Cent, weil die Einnahmen regelmäßig auf der Bank abgeliefert werden.



*Prosit  
Neujahr*

bauamt geplant und werden, sobald es die Witterung erlaubt, in Angriff genommen. Auch werden noch an der einen oder anderen Stelle Nachbesserungen notwendig sein, die wir veranlassen werden. Zum guten Abschluss wollen wir im Frühjahr mit den Neubürgern im Vogelplatz und der ganzen Bevölkerung ein Strassenfest feiern.

Der Förderverein der GHS Überlingen stand im vergangenen Frühjahr kurz vor der Auflösung. Es konnten aber doch noch Personen gefunden werden, die bereit waren, mitzuarbeiten. Da wir rund 100 Grundschüler in Überlingen haben, dürfte es doch wirklich kein Problem sein, einige Elternteile für eine Mitarbeit zu gewinnen. Der Förderverein sponsert so manches für die Kinder, was sonst nicht möglich wäre...

Wir haben uns auch darüber gefreut, dass die Wege in den Kabisländern neu gerichtet wurden. Beantragt war nur eine Ausbesserung. Aber was dabei herauskam, war wirklich eine Überraschung.

Nach wie vor sind wir der Meinung, dass das Abtragen des „Birkenbühl-Walls“ durch die Kieswerkbetreiber eine richtige Entscheidung war. Der Anblick von Westen ist wesentlich schöner und wenn erst mal noch Bäume und Sträucher des Ortsrand zieren, dürften wohl alle mit dem Erscheinungsbild zufrieden sein.

Gerade noch rechtzeitig vor dem Weihnachtstheater wurden in der Riedblickhalle neue Küchenmöbel eingebaut, damit wir Sie künftig noch leistungsfähiger bewirten können. Die abschließbaren Schränke bieten nun genügend Platz für das komplette Hallengeschirr. Ein Dankeschön gilt an dieser Stelle unserem Mitbürger Gert Luckenhuber, der die Einrichtung geplant hat.

**Natürlich geht unser Blick auch nach vorne.** Im Jahr 2013 gilt es, wichtige Dinge auf den Weg zu bringen. Im Frühjahr wird der Ortschaftsrat die schadhafte Sitzbänke im Ort gegen neue austauschen und darüberhinaus noch weitere ergänzen

Wie schon erwähnt, werden die Anschlüsse des Gebietes Vogelplatz – Türmle im Frühjahr fertiggestellt. Das wäre dann auch der richtige Termin für ein Strassenfest zur Vollendung dieses Baugebietes.

Am 15. Juni wird das 50+ Jubiläum unserer Grund- und Hauptschule mit einem Festakt und einem Tag der offenen Tür gefeiert.

Am ersten Wochenende im Juli gibt es wieder ein Dorffest am Samstag und Sonntag. Es war mein Wunsch, diese Tradition der 80 er und 90er Jahre wieder aufleben zu lassen. Das Fest wird in der oberen Brunnenstrasse stattfinden, wo früher die „Brunnenfeste“ durchgeführt wurden.

Schön wäre es auch, wenn noch ELR-Zuschüsse für Umbauten landwirtschaftlicher Gebäude in Wohnraum in Anspruch genommen würden. Nur noch zwei Jahre ist dies möglich, danach läuft das Programm aus. Infos dazu erteilt gerne die Verwaltungsstelle.

Erfreulich ist die Tatsache, dass unsere Schule 2013 neue Fenster für die Klassenräume und das Rektoratszimmer erhält. Nach 50 Jahren gewiss eine sinnvolle Investition, die sich durch die Energieeinsparung von selbst finanzieren soll.

Mit der ersten Ausgabe im neuen Jahr 2013 geht z'Überlinge bereits in den vierten Jahrgang und wurde damit zu einem Erfolgsmodell. Der Dank gilt vor allem den

Mitarbeitern der Vereine, die die Beiträge für das Blatt liefern. Natürlich gilt der Dank auch ganz besonders den treuen Inserenten, die mit ihren Anzeigen das Erscheinen erst ermöglichen.

Der Ortschaftsrat und ich bedanken sich für das uns entgegengebrachte Vertrauen und die gute Zusammenarbeit mit der KiTa, der GHS, den Vereinen und Institutionen.

**Ihnen allen wünschen wir für das neue Jahr 2013 alles Gute, Gesundheit, Glück und Erfolg. Den Kranken in unserer Gemeinde wünschen wir gute Besserung und baldige Genesung.**

Bernhard Schütz  
Ortsvorsteher

### Seniorenmittag am 01. Dezember 2012



Die Riedblickhalle war gut besucht am diesjährigen Seniorenmittag. Ortsvorsteher Bernhard Schütz konnte etwa die übliche Zahl an Senioren begrüßen und ging in der Begrüßung kurz auf die Ziele für das kommende Jahr ein. Sowohl Herr Oberbürgermeister Oliver Ehret, der die Ereignisse in der Stadt Revue passieren ließ, als auch Herr Bürgermeister Bernd Häusler waren zur der Feier gekommen. Dank galt besonders dem Musikverein für die musikalische Unterhaltung, den zwei Frauengruppen des TSV Überlingen für deren Auftritte, dem Duo Werner Schön und Henryko Renz, den Ü 50 Herren des TSV für die Übernahme der Bewirtung, den Frauen der Ortschaftsräte für die tolle Kuchenauswahl und den Ortschaftsräten für die Ausrichtung und Übernahme des Thekendienstes.



Eine schöne Geste gegenüber den Senioren ist die Bereitschaft der Ü 50 Gruppe des TSV, die jährlich bereit sind, die Bewirtung zu übernehmen.(nicht alle auf dem Bild)



Unter dem Motto „In der Weihnachtsbäckerei“ eröffnete der Ortschaftsrat am 02. Dezember die diesjährige Adventsfensteraktion mit einem Dekorationsfenster am Bürgerhaus. Dank sei allen Familien und Vereinen, die ein Fenster ausgerichtet haben, für ihre große Hilfe an der diesjährigen Aktion gesagt. Über das Ergebnis und den Verwendungszweck berichten wir in der nächsten Ausgabe.

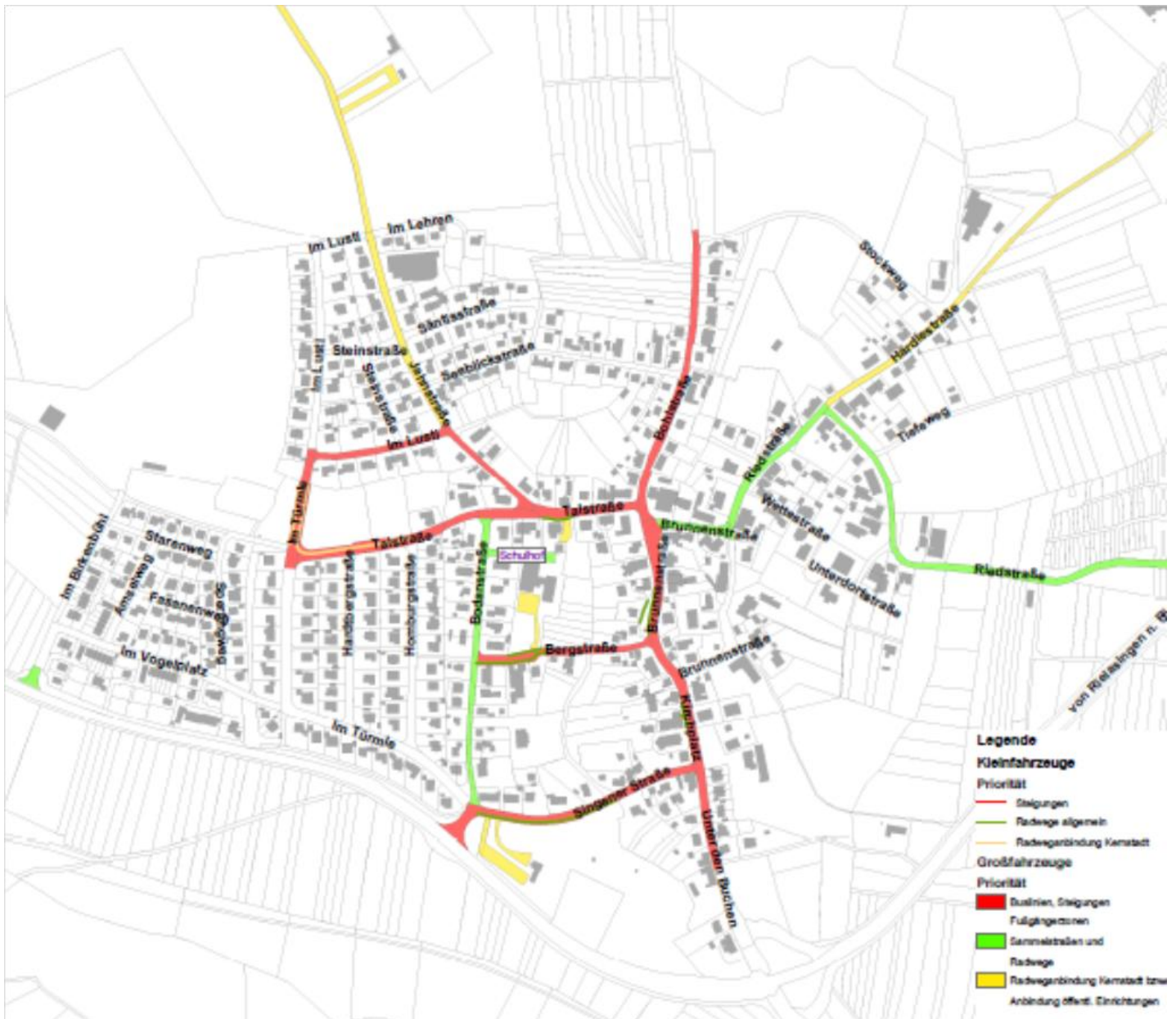
## Information der Verwaltungsstelle über den Winterräumdienst der Stadt Singen

Der Gemeinderat der Stadt Singen hat 2010 beschlossen, den Winterdienst auf das Notwendigste zu reduzieren. Die Kosten für eine flächendeckende Räumung und für den Salzbedarf waren immens hoch. Daher wird seit dem letzten Winter nach einem dreistufigen Plan geräumt.

**ROT = 1. Priorität**, Busstrecken und Steigungen, Fußgängerzonen, **GRÜN = 2. Priorität**, Sammelstraßen und Radwege, **GELB = 3. Priorität**, Radwegeverbindung Kernstadt bzw. Anbindung öffentl. Einrichtungen (in Überlingen sind das Schulgelände, Feuerwehr, Friedhof, Breittangweg und Straße nach Böhringen). Die restlichen Straßen sollen nicht mehr geräumt werden.

Wenn es nicht außergewöhnlich viel schneit, dürfte das aber kein großes Problem werden. Die Straßenverkehrsordnung kam der Stadt mit der Einführung der Winterreifenpflicht entgegen. Mit guten Reifen kommt man auf der Ebene überall durch.

Wer im Winter öfters mal in der Schweiz oder Österreich unterwegs ist, kennt dies seit Jahren. „Schwarzräumung“ ist da schon lange kein Thema mehr...



**Wichtige Kontakte**

**Ansprechpartner und Notrufnummern in Überlingen:**

**Verwaltungsstelle**, Kirchplatz 7, Tel. 22539, Fax 791773,  
 email NEU [ov-ueberlingen.stadt@singen.de](mailto:ov-ueberlingen.stadt@singen.de)

Ö-Zeiten: Di. bis Fr. 8 -12 Uhr, Mi. 14 -17 Uhr ( ebenfalls für Postagentur)

**Ortsvorsteher Bernhard Schütz**,

Tel. 918187 od. 0171/4445802

[b.schuetz@kabelbw.de](mailto:b.schuetz@kabelbw.de)

**Sprechzeiten:** Die. – Fr. 8.30 bis 9.00 Uhr und Mi. 17 – 18.30 Uhr, oder nach Vereinbarung

Grund- u. Hauptschule Überlingen Tel. 93290

Kindergarten, Tel. 186029

Kinder-Jugend-Telef. 0800/1110-333

Polizei-Notruf 110

Polizei Singen 888-0

Polizei Rielasingen 91 70 36

Feuerwehr-Rettungsdienst Notruf 112

Rettungsleitstelle/-Krankentransport 19222

Giftnotrufzentrale 0761/19240

Hegau-Klinikum 89-0

Ärztlicher Bereitschaftsdienst 01805/19292350

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst 07731/19292

Drogenberatungsstelle 61497

Hospizdienst 31138

Störungsdienst Strom/Gas 0800/7750007

Bereitschaft Stadtwerke Wasser/Abwasser 85432

**Wir gratulieren den Altersjubilaren  
 im Monat Januar**

03.01. Albert Oehle, 84 Jahre

11.01. Heinz-Dieter Mattszik, 77 Jahre

23.01. Hannelore Gossing, 70 Jahre



*Herzlichen  
 Glückwunsch*

**Seniorentreffen in Überlingen:**

02.01.2013 Gasthaus Kreuz

06.02.2013 Gasthaus Alte Mühle

06.03.2012 Gasthaus Siebenschläfer



Kirchliche  
 Nachrichten  
 Hl. Kreuz Überlingen a. R.

**Freitag**  
 18.30

**04. Januar 2013**  
**Hl. Messe**

**Sonntag**  
 10.15

**06. Januar 2013: Erscheinung des Herrn  
 Festmesse mit Abschluss der Sternsinger-Aktion –AFRIKA-Kollekte-**  
 mit Segnung des Wassers und des Salzes

**Mittwoch**  
 07.30

**09. Januar 2013**  
**Schülermesse**

**Freitag**  
 18.30

**11. Januar 2013**  
**Wortgottesfeier**

**Sonntag**  
 09.00

**20. Januar 2013: 2. Sonntag im Jahres-**  
**kreis**  
**Sonntägliche Eucharistiefeier**

**Mittwoch**  
 07.30

**23. Januar 2013**  
**Schülermesse**

**Donnerstag**  
 17.00

**24. Januar 2013: Heiliger Franz von Sa-**  
**les**  
**Firmprojekt in Worblingen „Kirche neu**  
**entdecken“**

**Freitag**  
 17.45

**25. Januar 2013: Bekehrung des Heiligen**  
**Apostels Paulus**  
**Sprechstunde bei Diakon Ehinger**  
**Wortgottesfeier**

18.30

**Sonntag**  
 10.15

**27. Januar 2013: 3. Sonntag im Jahres-**  
**kreis**  
**Sonntägliche Eucharistiefeier mit Vor-**  
**stellung EK**

**Mittwoch**  
 07.30

**30. Januar 2013**  
**Schülerwortgottesfeier**

**Ev. Gottesdienst-Termine für Januar 2013:**

**Sonntag 06.01.2013**

10 Uhr Gottesdienst mit Abendmahl (Saft) (Frau Scheuer),  
 parallel Kindergottesdienst

**Sonntag 13.01.2013**

10 Uhr Gottesdienst (Pfr. Weimer),  
 Parallel Kindergottesdienst

**Sonntag 20.01.2013**

10 Uhr Gottesdienst (Pfr. Weimer)  
 Parallel Kindergottesdienst

**Freitag 25.01.2013**

"AufAtmen", Abendandacht von 19-20 Uhr

**Sonntag 27.01.2013**

10 Uhr Gottesdienst (Pfr. Weimer),  
 Parallel Kindergottesdienst

**Der traditionelle „Adventskaffee“ der evang. Pfarrge-**  
**meinde Böhringen findet als „Neujahrskaffee“ am 13.**  
**Januar um 15 Uhr statt. Pfarrer Markus Weimer freut**  
**sich darauf, viele Gäste kennenzulernen**



**Kindertagesstätte  
Überlingen a.R.**

**Ein Jahr „Nestgruppe“ in der Kindertagesstätte Überlingen a.R.**

In die Nestgruppe der Kindertagesstätte Überlingen a.R. werden bis zu 12 Kinder ab zwei Jahren aufgenommen und inzwischen können die Erzieherinnen bereits auf ein erfolgreiches Jahr seit der Eröffnung dieser Gruppe zurückblicken.

Der Unterschied zu den Stammgruppen des Hauses (für Kinder von drei bis sechs Jahren) besteht in der kleineren Gruppengröße.



Hier ist die Betreuung speziell auf die Bedürfnisse dieser Altersgruppe abgestimmt. Auch der Gruppenraum ist altersentsprechend vorbereitet, so dass für genügend Spiel- und Bewegungsmöglichkeiten gesorgt ist. Für die Mittagsruhe stehen kleine Betten zum Schlafen bereit. Insgesamt hat sich die Bildung der Nestgruppe in der Kindertagesstätte sehr bewährt. Nicht zuletzt kann man das an den fröhlichen Kindergesichtern erkennen.

- ➔ Allgemein verkleiden sich die Überlinger Kinder sehr gerne. Das heißt wir sammeln für unsere Verkleidungskiste gebrauchte Kinderkostüme für zwei- bis sechsjährige Kinder, wie z.B. Prinzessin, Fee, Polizist, Koch, Cowboy, Indianer usw.

Für Ihre Spende bedanken wir uns im Voraus, abzugeben sind die Kostüme bitte direkt im Kindergarten.

Das Kindergartenteam



**TSV Überlingen am Ried  
1952 e.V.**

**Die Termine**

**Freitag, 04. Januar, AH-Fußballhallenturnier** SV Riedheim (Hilzingen) **Samstag, 12. Januar, AH-Fußballhallenturnier** FC Steißlingen

**Freitag, 04. Januar, 19. Aktiven-Turnier** TSV Überlingen/Ried Münchriedsporthalle Singen

Beginn: 17 Uhr – Endspiele gegen 22Uhr.

Der TSV Überlingen am Ried wünscht einen guten Rutsch ins Frohe Jahr 2013!



**19. Aktiv Hallenturnier des  
TSV Überlingen a. R.**

**Gruppe A**

- 1. FC Rielasingen / Arlen II
- HSK Croatia Singen
- SV Worblingen II
- Türk. SV Singen I
- SV Bohlingen

**Gruppe B**

- TSV Überlingen am Ried
- FC Böhlingen
- SC Weiterdingen
- ESV Südsterne Singen
- Türk. SV Singen II

**Auf Ihren Besuch freut sich der TSV Überlingen a. R.**

**Peter Springwald Bauelemente**  
 Jahnstraße 2  
 78224 Singen /Überlingen a. Ried  
 Tel.: 07731 / 918888 Fax: 07731 / 918889  
 Haustüren – Zimmertüren - Fenster – Wintergärten  
 Parkett - Fensterladen - Glasreparaturen

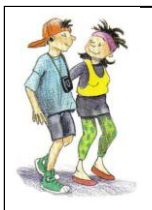


SCHÜTZ

**SANITÄR-HEIZUNG-BLECHNEREI**

- ➔ Bad Komplettsanierung
- ➔ Badkonzeptionen
- ➔ Fachausstellung
- ➔ Gas- und Ölheizung
- ➔ Erneuerbare Energien
- ➔ Solaranlagen
- ➔ Wasseraufbereitung
- ➔ Blechnearbeiten

Otto-Hahn-Straße 24 · 78224 Singen/Htwl. · Tel. 077 31 66 798  
 schuetz-sanitaer-heizung@t-online.de · Fax 077 31 67 198



## Grund- und Hauptschule Überlingen a. R.

Eine wie immer gut gefüllte Halle konnte Frau Auerbach an der Weihnachtsfeier 2012 der Grund- und Hauptschule Überlingen begrüßen. Viele Eltern und Großeltern waren gekommen, um zu erleben, was die Kinder und Enkel für diese Feier gelernt haben. Besonders begrüßte Frau Auerbach den Rektor der Haldenwangschule, Matthias Hall, Ortsvorsteher Bernhard Schütz, die KiTa-Leiterin Frau Sigrun Korynta, Herrn Diakon Ehinger und die Vorsitzende des Fördervereins Angela Colannino.

Zu Beginn begleitete Frau Theurer-Buck Dario auf der Flöte mit „Rudolph“, ehe die 1. Klasse die drei kleine Stücke, „Den Nikolaus habe ich gesehen“, „der Advent ist da“

und „der Bart ist ab“ aufführte. Leitung: Frau Dening, Herr Rottmann und Frau Schellenbaum-Bauer  
Es folgte die Klasse 2a mit einem Theaterstück „Der Weihnachtsmann ohne Mütze“ unter Leitung von Frau Krahe. Das Lied „Winterkinder“ wurde von den Klassen 2a und 2b gemeinsam unter Leitung von Frau Krahe und Frau Wurmsstein aufgeführt. „Die Weihnachtsmaus“ wurde als Spielstück von der Klasse 2 b dargeboten, Leitung Frau Wurmsstein, ehe die Klasse 3 eine „Wintergeschichte“ unter Leitung von Frau Renz und die Klasse 4 unter Leitung von Frau Woelker „Sketche, Lieder, Tänze und Gedichte rund um die Weihnachtszeit“ zum Besten gaben.  
Mit einem Dank an die Lehrkräfte und die Schüler und den besten Wünschen für das bevorstehende Weihnachtsfest beschloss Frau Auerbach die Feier.



## Angelsportverein Überlingen am Ried e.V.

### Einladung zur Jahreshauptversammlung

Liebe Angelsportfreunde,  
zu unserer Jahreshauptversammlung laden wir Sie recht herzlich ein.

**Termin:** Donnerstag, 17. Januar 2013, 20.00 Uhr  
**Ort:** Gasthaus Alte Mühle in Überlingen am Ried

#### Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Protokoll der letzten Jahreshauptversammlung
4. Bericht des 1. Vorstandes
5. Bericht des Kassiers
6. Bericht der Kassenprüfer
7. Entlastung der Vorstandschaft
8. Neuwahlen
9. Veranstaltungen 2013
10. Verschiedenes, Wünsche, Anträge

**Termine:** So. 24.03.2013 7.00 - 13.00 Uhr  
Anfischen, Rickelshauer Weiher  
?? 7.00 - 12.00 Forellen-  
Pokal Böhringer See: **Gesonderte Einladung**  
So. 21.04.2013 7.00 Uhr Jugendfi-  
schen, Rickelshauer Weiher  
So. 12.05.2013 7.30 - 11.00 Uhr  
Schnupperfischen Aach Singen, Treffpunkt  
Kindergarten Lindenhain rechts vor Aachbrücke  
So. 26.05.2013 7.30 - 11.00 Hegefis-  
chen Haselmoos  
Sa. 6.07. - So. 7.07.2013 Dorrfest Überlingen a Ried  
So. 14.07.2013 7.30Uhr Hegefischen Haselmoos  
Fr. 30.08. - So. 1.09.2013 Jugendzeltlager  
Rickelshauer Weiher  
So. 08.09.2013 7.30 Uhr Hegefis-  
schen Haselmoos  
So. 22.09.2013 7.30 - 13.30 Uhr Abfi-  
schen, Rickelshauer Weiher  
Anträge für die Jahreshauptversammlung bitten wir min-  
destens 8 Tage vorher beim 1. Vorstand - Anschrift sie-  
he oben - einzureichen !  
**Termine bitte aufbewahren, für die Fischen ergehen  
keine besonderen Einladungen mehr !**  
Zu den Hegefischen sind **alle** Mitglieder mit gültigem Jah-  
resfischereischein eingeladen.  
**Fangstatistik** für 2012 beim Vorstand (Anschrift siehe  
oben) oder spätestens an der Jahreshauptversammlung

abgeben, da sonst keine neue Angelkarte ausgestellt werden kann !

Mit freundlichen Grüßen und Petri Heil !

Erich Manz  
1. Vorstand

### Frauengemeinschaft Überlingen a. Ried

Die Frauenfasnet steht nun wieder vor der Tür. Wer Spaß und Lust hat einen Beitrag oder sogar einen tollen Sketch auf unserer Franziskusbühne vorzuführen, der darf sich gerne tel. bei unserer Sandra Helmlinger Tel.:92 20 60 oder bei unserer Sonja Schütz Tel.: 5 17 08 anmelden.

Wir freuen uns jetzt schon auf einen super tollen Fasnetsobed mit Ihnen.

Im voraus ein herzliches Dankeschön.

Angela Huber

### Frw. Feuerwehr Überlingen am Ried

#### Generalversammlung der Feuerwehr Überlingen am Ried

Die Generalversammlung des Löschzuges Überlingen am Ried findet am Samstag, den 12. Januar 2013 um 20:00 Uhr im Gerätehaus statt.

#### Tagesordnung

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Totenehrung
3. Bericht des Schriftführers
4. Kassenbericht
5. Bericht des Jugendgruppenleiters
6. Entlastung der Vorstandschaft
7. Neuaufnahmen in den aktiven Dienst
8. Wahl eines neuen Ausschussmitgliedes
9. Verschiedenes, Wünsche und Anträge

### Narrenverein „Chrüzerbrötli“ Überlingen

Gewinner des Gewinnspiels des Adventsfenster am 21.12.12 des Narrenvereins

Vielen Dank für die rege Teilnahme an unserem Gewinnspiel am Adventsfenster.

Die Frage lautete: Was ist das Motto unseres Fensters?

Lösung: STERNTALER

Der Preis "Freier Eintritt für eine Person zum Narrenspiegel 2013" gewinnt BERND REHMANN!

Die Karte wird an der Abendkasse hinterlegt

### Chrüzerbrötli Zunft Überlingen am Ried Termine Fasnacht 2013

#### 18.01.2013 Freitag:17.00 Uhr

Eröffnung des Festwochenendes der Froschenzunft auf dem Radolfzeller Marktplatz.

Ab 19.00 Uhr Brauchtumsabend in der Altstadt.

#### 19.01.2013 Samstag:

13.00 Uhr Programm am Froschenbrunnen und Baumstellen durch die Holzer der Paten- und Ortsteil-Zünfte.

Ab 16.30 Uhr Umzug durch die Altstadt, Beginn am Froschenbrunnen.

#### 20.01.2013 Sonntag:

13.30 Uhr großer Festumzug durch die Radolfzeller Altstadt.

**01.02.2013 Freitag:** 20.00 Uhr Generalprobe für Narrenspiegel

#### **02.02.2013 Samstag: 20.00 Uhr Narrenspiegel**

Kartenvorverkauf am 26.01.2013 von 8.00 – 13.00 Uhr im Laden.

#### **07.02.2013**

Schmotzige Dunnschtig:6.00 Uhr Treffpunkt am Laden. Wecken und im Wald den Narrenbaum holen.

8.00 Uhr Treffpunkt am Laden für alle Mitglieder im Häs um geschlossen zur Befreiung im Rathaus, Kindergarten und Schule zu gehen.

Danach Narrenbaumstellen, es gibt Narrensuppe in der Halle und später Schnorrete im Dorf.

**09.02.2013 Samstag:** 14.00 Uhr Kinderumzug in Singen Treffpunkt am Rathaus.

#### **10.02.2013 Sonntag:** Narrenmesse im Häs

14.00 Uhr Dorfumzug unter dem Motto „Musical“ Start am Kindergarten, danach geselliges Beisammensein und Maskenprämierung in der Halle.

**Elektroanlagen • Ölfeuerungen • Wärmepumpen**  
**Franz Straub oHG** Inh., Kurt & Kai Engelmann

**straub**   

**Unterdorfstr. 16 Tel. 07731 / 2 23 68**  
**D-78224 Singen Fax 07731 / 5 35 66**  
**info@elektrostraub-ohg.de**



g r e g o r  
**lauber**  
f e n s t e r b a u

Fenster und Haustüren  
aus ...

- ... Kunststoff
- ... Holz
- ... Holz-Alu

Jahnstraße 20  
78224 Singen  
Überlingen a. R.  
Tel.: 07731 / 93500  
www.fensterbau-lauber.de



Musikverein Überlingen  
a. R. 1911 e.V.

## Großartiges Weihnachtstheater in Überlingen a.R.

**Die Theaterakteure des Musikvereins Überlingen a.R. trafen mit dem kurzweiligen Stück „Katzenjammer“ voll ins Schwarze und das Publikum dankte mit anhaltendem Applaus.**

Was für ein turbulenter Abend in der restlos ausverkauften Riedblickhalle in Überlingen am Ried. Schon im Vorfeld waren so viele Karten verkauft, dass es an der Abendkasse nur noch sehr wenige Karten gab. Trotzdem kam jeder auf seine Kosten und dem Publikum wurde auf originelle Art und Weise ein erstklassiger Theaterabend in 3 Akten geboten.

Kurz nach 20.00 Uhr öffnete sich der rote Vorhang und die Zuschauer konnten die aufwendig gestaltete Kulisse mit den beiden Bauernhäuser des Marienhofs bestaunen, in die Wochen zuvor bereits viele Stunden Arbeit gesteckt wurde. Ein Brunnen, ein hölzernes Plumsklöhäuschen in der Mitte der Bühne, ein kleines Gärtchen vor dem Einen und eine urige, gemütliche Sitzgelegenheit vor dem anderen Häuschen rundeten das Bühnenbild ab



Unter der Regie von Jürgen Schröder, der selbst in eine Rolle und zwar in die des Opa Otto schlüpfte, begann mit Alois (Bert Steidle) der erste Akt. Der Marienhof, ein großes landwirtschaftliches Anwesen mit jahrhundertalter Tradition, steht kurz vor dem finanziellen Ruin und muss deshalb verkauft werden. Jungbäuerin Brigitte (Christiane Schadt) bewirtschaftet das große Anwesen zusammen mit ihrem Opa Otto und Knecht Hannes (Klaus Rimmel), die aber beide jeder Arbeit aus dem Weg gehen. Als der Marienhof zum Verkauf ausgeschrieben wird, kündigt sich als erste Kaufinteressentin die gnädige Frau Henneliese (Petra Steidle) in Begleitung ihrer 17-jährigen Charlotte an. Ein Verwechslungsspiel beginnt, als sich herausstellt, dass es sich bei Charlotte nicht um ein junges Mädchen handelt, sondern um eine richtige Katze. Als Henneliese zusätzlich ankündigt, auf dem traditionsreichen Marienhof nur noch Gemüse anzubauen beschließen die Bauern, Henneliese mit allen Mitteln loszuwerden.

Apropos loswerden: Da gibt es auch noch den Künstler Friedbert, der unentgeltlich das baufällige Häuschen, Opas Altenteil bewohnt und immer wieder Opfer unsäglicher Streiche wird. Dieser Lebenskünstler, gespielt von Wolfgang Morschl, ist den Männern eh ein Dorn im Auge und wird Opfer unzähliger Streiche. Aber nicht nur während dem Lauf der Geschichte wurde der Künstler Opfer aller möglichen Unsinnigkeiten. Er musste auf der Bühne wortwörtlich viel einstecken. So tauschten die Theaterspieler während der Aufführung kurzfristig das anfangs präparierte, ausgeblasene und mit Wasser wieder aufgefüllte Ei gegen ein echtes Ei aus, dass auf der Bühne in der Hosentasche kaputtgeschlagen werden sollte. Nur ging dieses Ei beim Besten Willen nicht kaputt...

Für schallendes Gelächter sorgten die Verwirrungen um das Peterle, dass in einer weiteren (Opfer)-Rolle von Stefan Birsner gespielt wurde. Seine Suche als Peter Gräble nach einer Bäuerin auf dem Marienhof blieb leider erfolglos. "Da mond scho Bööm komme und koni Setzling", wie Fräulein Brigittchen ihm klar zu verstehen gab.



Die beiden alten Tanten Thusnelda (Jasmin Schröder) und die etwas schwerhörige Hermine (Miriam Moser), haben ebenfalls Interesse am Kauf des Hofes. Sie wollen den Marienhof für ihren Peter - das "Büble"(Andreas Gnädig) erwerben. Alle sind angenehm überrascht, als so der richtige Peter auftaucht, in ihm vermuten sie den künftigen Bauern vom Marienhof.

Und so beginnt ein turbulentes Verwirrspiel mit viel Aufregung um den Verkauf des Hofes ...

In der über drei Stunden dauernden Vorführung konnten die Akteure mit Ihrem Spiel das Publikum gekonnt mitreißen. Den Laienschauspielern wurde in diesem Stück alles abverlangt. Leidenschaftlich waren sie bei der Sache und lebten ihre Rolle buchstäblich aus. Nach anfänglichen Lampenfieber, aber dem Szenen-Applaus im Rücken, wurden die Akteure immer selbstbewusster und man spürte, dass sie sehr viel Spaß auf der Bühne hatten. Textsicher und ohne Hemmungen spielten sie ihre zugeteilten Rollen charakttervoll auf natürliche Art und Weise. Die Rollen waren auf jeden der zehn Spieler wie auf den Leib geschnitten.

Auch kleine „Spezialeffekte“, wie z.B. die herunterfallende Dachrinne am kleinen Häuschen des Künstlers sorgten für Aufmunterung und somit für ein absolut unterhaltsames Bühnenstück.





**Die Darsteller:**

Brigitte (Bäuerin), *Christiane Schadt*  
 Otto ( Opa von Brigitte ), *Jürgen Schröder*

Alois ( Nachbar ), *Bert Steidle*  
 Hannes ( Knecht ), *Klaus Rimmele*

Thusnelda ( betagte Frau ), *Jasmin Schröder*  
 Hermine ( Ihre Schwester ), *Miriam Moser*

Peter ( deren Enkel ), *Andreas Gnädig*  
 Gräble ( Junggeselle ), *Stefan Birsner*

Henneliese ( Adlige ), *Petra Steidle*  
 Friedbert ( Künstler ), *Wolfgang Morschl*

Souffleuse *Simone Ziegler*  
 Regie *Jürgen Schröder*  
 Technik *Florian Moser*  
 Maske *Stefanie Siebert*  
 Requisiteur *Manuel Schröder*

Auch kleine „Spezialeffekte“, wie z.B. die herunterfallende Dachrinne am kleinen Häuschen des Künstlers sorgten für Aufmunterung und somit für ein absolut unterhaltsames Bühnenstück.

Die Tombola mit tollen und attraktiven Preisen mit einem Gesamtwert von über 750,- EUR rundete als weiteres Highlight den Abschluss des Abends ab. Vielen Herzlichen Dank nochmals an dieser Stelle an die vielen Sponsoren.

Weitere Informationen und Unmengen an Bildmaterial von der Aufführung, erhalten Sie im Internet auf der Homepage unter [musikverein-ueberlingen.de](http://musikverein-ueberlingen.de), sowie auf der Fanseite des Vereins auf [facebook.de](http://facebook.de).

Der Musikverein bedankt sich nochmals für das überraschende Interesse und würde sich auch bei den weiteren Veranstaltungen im Jahr 2013 über viel Publikum freuen. Als nächste große Veranstaltungen stehen das 4. Überlin

ger Bockbierfest am 23./24.03.13 und das Jahreskonzert am 20.04.13 an.

Alle Musikerinnen und Musiker wünschen Ihnen einen Guten Start in das Jahr 2013. Viel Glück und Gesundheit.

Ihr Musikverein Überlingen a.R.

Text: Wolfgang Morschl

*Qualität gemalt macht sich bezahlt*

Malermeisterbetrieb  
**SIEBERT**

Unter den Buchen 2  
 78224 Singen-Überlingen am Ried  
 Tel. 0 77 31/2 33 09 · Fax 2 33 41  
 info@malersiebert.de

Hanspeter  
**Chinger**

**Heiztechnik Brennerservice**

78224 Singen-Überlingen a.R. Tel. 0 77 31 / 2 22 27  
 Seeblickstr. 6 Fax 0 77 31 / 5 42 88

## Impressionen von der Schulweihnachtsfeier



Seite mit den Blutspendeterminen 2013

Soeben erschienen:

## Rückblick und Erlebtes aus neun Jahrzehnten

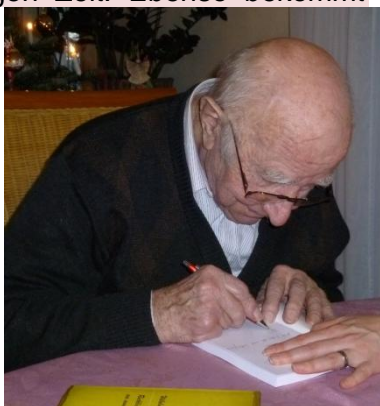
Autor: Wilhelm Moser



Wilhelm Moser, geboren und aufgewachsen in der Zeit der Weimarer Republik schildert seine Erlebnisse aus Kindheit und Jugend in dem kleinen Ort Überlingen am Ried. Er beschreibt seine prägenden Erfahrungen im Krieg und Gefangenschaft aus seiner Perspektive und gibt dem

Leser einen Eindruck über die heute unvorstellbaren Verhältnisse der damaligen Zeit. Ebenso bekommt

der Leser einen außergewöhnlichen Einblick in sein Leben in der Försterei und dessen Wandel im Laufe der Dekaden. Auf dieser Reise durch die Jahrzehnte begegnet der Leser vielen alten Begriffen aus der bürgerlichen Umgangssprache und schon fast in Vergessenheit geratenen Alltagsbedingungen. Ein Buch, das zu generationsübergreifendem Dialog einlädt.



Wer sich für das Taschenbuch interessiert, möge sich bitte mit dem Sohn des Herausgebers, Hubert Moser, Bohlstr. 4 a in Überlingen am Ried per email [hubert.moser@gmx.de](mailto:hubert.moser@gmx.de) oder tel. unter 918199 in Verbindung setzen.

## Abfallkalender Januar/Februar 2013

### Restmüllabfuhr (schwarzer Deckel)

alle 2 Wochen mittwochs in geraden Kalenderwochen

**Januar:** 09.01., 23.01. **Februar:** 06.02., 20.02.

### Restmüll mit rotem Deckel:

alle 4 Wochen

**Januar:** 09.01. **Februar:** 06.02.

### Altpapier: alle 4 Wochen

**Januar:** 09.01. **Februar:** 06.02.

### Gelber Sack: alle 4 Wochen

**Januar:** 22.01. **Februar:** 19.02.

### Biomüll: jeden Donnerstag,

### Christbaumabfuhr: 11. Januar 2013

WWW. **BYTE-WERK**.DE

**Ihr Internetauftritt  
Softwareentwicklung  
Schulung // Beratung**

Inh. Andreas Lochmann // Überlingen a. R.  
+49 (0) 172 81 83 251 // [info@byte-werk.de](mailto:info@byte-werk.de)

Wir möchten uns bei unseren Gästen auf diesem Weg bedanken.

Die Weihnachtsfeiertage liegen nun hinter uns und mit dem Jahreswechsel beginnt ein Neues Jahr, in dem wir Sie gern als unsere Gäste wieder begrüßen möchten. Nach unseren Winterferien vom **31.12.2012** bis **14.01.2013**, sind wir zu den gewohnten Öffnungszeiten für Sie da.

Bleiben Sie also vor allem gesund und immer schön hungrig.

Ihre Familie Siebel und Team

...Im Dezember 2012 hat es bis zum Redaktionsschluss am 26. Dezember

**85 Liter/m<sup>2</sup>**

geregnet.

### Impressum: „z‘ Überlinge“

erscheint monatlich und wird per email versandt, steht auf [www.ueberlingen-am-ried.de](http://www.ueberlingen-am-ried.de) oder ist in gedruckter Form abholbar auf der Verwaltungsstelle bzw. im Treff-Markt

**Herausgeber:** Ortsverwaltung Überlingen am Ried, Kirchplatz 7, 78224 Singen-Überlingen a. R.

**Verantwortlich für den redaktionellen Teil:** Ortsvorsteher Bernhard Schütz,

**für die Beiträge der Vereine:** der jeweilige Vereinsvorsitzende

**Verantwortlich für Gestaltung, Anzeigen, Herstellung und Druck:** Ortsvorsteher Bernhard Schütz (keine Haftung für Druckfehler)

Die abgedruckten Artikel müssen nicht mit der Meinung des Herausgebers übereinstimmen.

Auflage gedruckt: 330 Expl., per email ca. 200 Expl.



• Umfangreiche Speisekarte • Dienstag bis Freitag Mittagstisch • Hausgemachte Kuchen • Große Terrasse „Heim-Service“ (Wir bewirten Sie bei Ihrem Fest bei Ihnen zuhause)

Gerne richten wir für Sie Ihre private oder betriebliche Feier aus.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch:

**Ulrike und Jens Siebel**

– Montag Ruhetag –

SIEBENSCHLÄFER

Überlingen a. R. (Waldsportplatz), Telefon 077 31/2 58 44